A cuberta del *Cristóbal Colón*.

actor representa la primera figura, y si un dia conmou ab la seva potència dramàtica, un altre entereix ab la fosa del sentiment; y si avuy esborrona presentant ab incomparable realitat lo tipo del degenerat Oswald trassat per Ibsen, sempre que vol provoca las riallas del pùblic ab sas gracies còmicas tan xispejants com espontànées. En Novelli es lo Proteo de la escena.

Com á produccions novas, desde ma passada ressenya, ha posat lo dramet *Il nonno*, en lo qual representa un vell carinyós, fent un traball exhuberant de vida y plé de matisos delicats; la comèdia *Camillo degli Stagne, vaudeville* francés desarrollat ab molta travessura y ben amanit de sal y pebre y 'l monòlech *I cinque sensi del l' nomo*, en extrem enginyós y del qual ne tréu un gran partit l' incomparable Novelli.

Hem de reservar pera la pròxima setmana l' estreno del drama d' Echegaray *Amore salvaggio* que va posarse ahir á la nit, obra escrita expressament pera en Novelli y per ell mateix traduhida al italià.

## GRAN-VIA

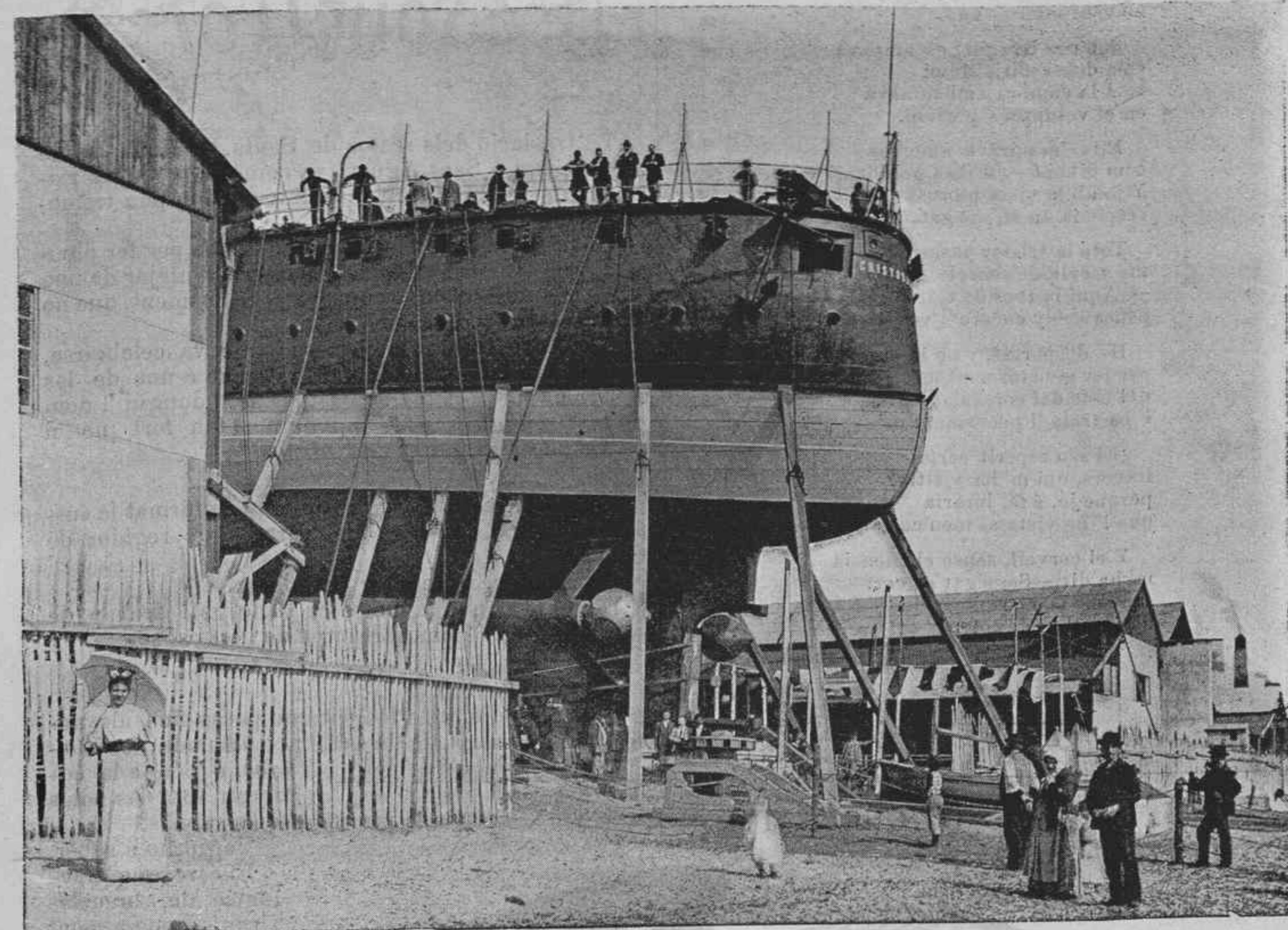
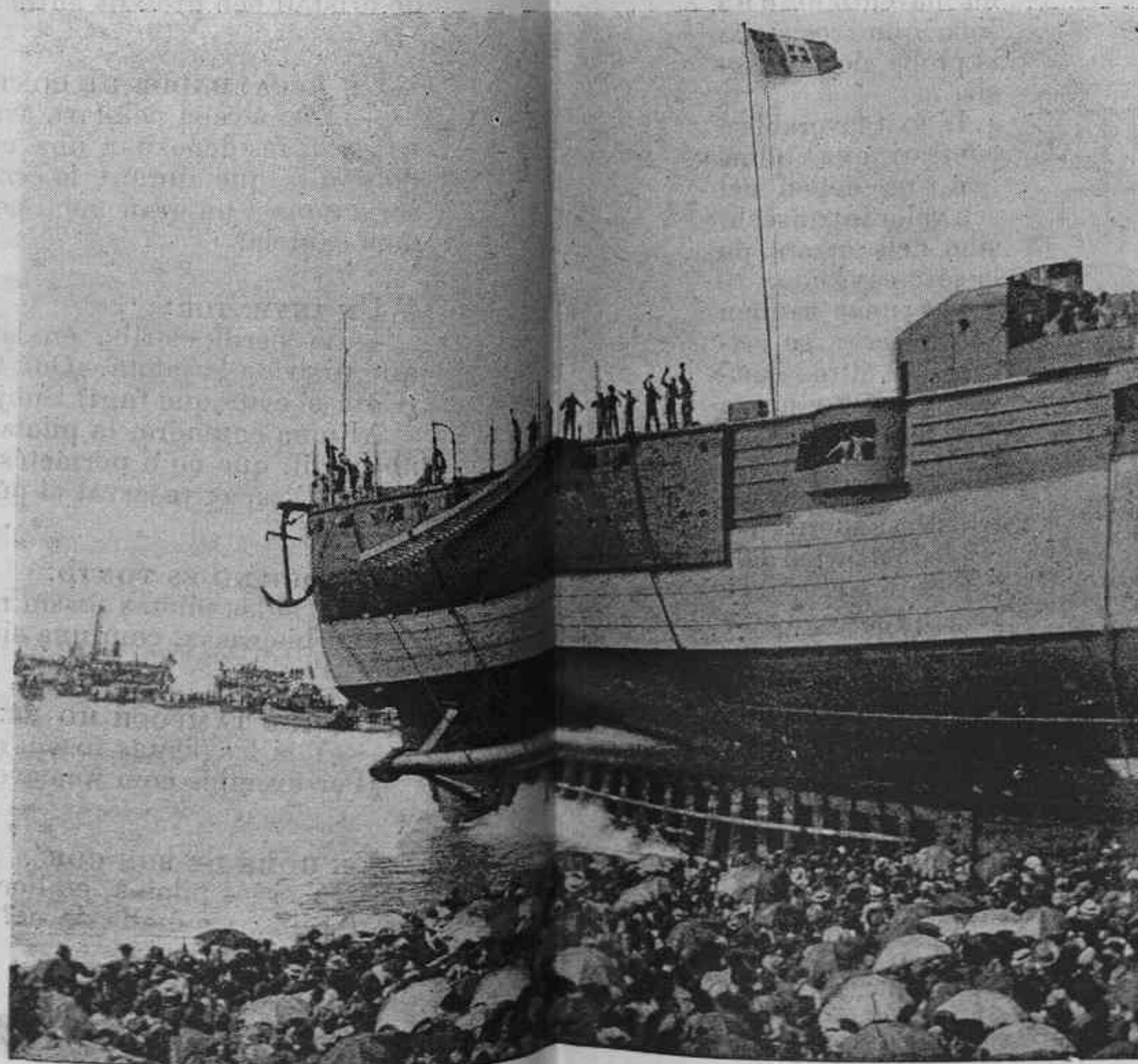
L' opereta de Suppé, *In cerca di felicità* va tenir una execució esmerada y signé del gust dels numerosos pùblic que omplia 'l teatro, y que prodigá ls seus aplausos á las Sras. Coliva, Principi y Morroto y als Srs. Grossi, Pomer y Petrucci.

En la representació de la sarsuela espanyola *Marina* hi prengué part lo Sr. Carbonell, cantant en castellá l' paper de Roch.

S' ha posat en ensaig l' òpera *Carmen* ab la qual debutarà la Sra. Obiol.

## JARDÍ ESPANYOL

L' estació avansa y aquest teatre purament d' istiu arriba als últims de temporada, disparant óperas á ralet, y en los días de festa disparant de mes á mes castells de fochs artificials.

Lo *Cristóbal Colón* vist de popa.

L' acte de la botadura. ¡Al ayqual....

*Ernani.... y castell de fochs.*  
*La Traviata.... y castell de fochs.*

De aquesta manera hasta 'ls sorts poden anar al teatro, que molt ho han de ser si á falta de música no senten l' estapech de una piula ó l' estrépit de un petardo.

## NOU RETIRO

Una companyia de sarsuela que representa obres com *Mzelle Nitouche, El Husar, Miss Hellyet, El rey que rabió*, etc., etc., entreteg agradablement als aficionats al gènero y amics al mateix temps de gastar poch.

Per ahir dijous estava anunciatà la representació de *Marina*, prenenthi part lo tenor Bugatto, que fins ara s' havia dedicat exclusivament á l' òpera italiana.

## ROMEA

Demà dissapte inaugura sus funcions.  
Y á pesar de que porta 'l subtítul de *Teatro català*, en un dia tan senyalat com el de la inauguració, posa en escena 'l drama d' Echegaray: *Mancha que limpia*.

Bé es veriat que per fi de festa anuncia l' estreno de una joguina catalana titulada *Parells y sandàs*.

Es á dir: una funció inaugural, en la qual lo teatre català hi figura en la menor cantitat possible.

¡Qué s' hi ha de fer!.... Aviat lo pobre teatre català podrà dir:

«Entre tots varen matarme  
y jo sol me vaig morir.»

N. N. N.

• • •  
De nou avuy l' he somiada  
que ab el rostre esblanquehit,  
me vetllava recolssada  
á la tauleta de nit.